

今月のできごと

EVENT 9.

上海の新たなランドマークが
虹橋エリアにプレオープン!

EVENT 10.



かねてより建設中だった、虹橋地区の大型複合施設「ジャンプスタート」のオフィスエリアが、10月にオープンした。このビルはLVMH聯合演換管理(中国)有限公司が投資をするなど、完成前から話題を独占。ジャンプスタートにはレンタルオフィス、貸会議室など様々な間取りが用意されているほか、日本語が話せるスタッフも常駐する。

- ④ 『ジャンプスタート (Jumpstart) 商務中心』
- ④ 長宁区仙霞路 99 号 上海尚嘉中心 15 层
- ④ 400-1199-775
- ④ www.jumpstartoffices.com



チャリティゴルフコンペを開催
就学困難な児童をサポート

11月8日(木)、上海美蘭湖ゴルフクラブで、インターコンチネンタルホテルズグループ (IHG) による第3回ホープクラシックチャリティゴルフトーナメントが開催された。同グループではこの日集まった募金 55 万円で IHG 希望小学を創設。家庭の事情で学校に行けない子供たちが、学業を続けられるように支援していくとしている。

- ④ 「美蘭湖皇冠假日酒店」
- ④ 上海市宝山区沪太路 6655 号 (美蘭湖路 9 号)
- ④ 021-5659-0888
- ④ www.hopeclassicharitygolf.com

NEWS 12.

NEWS 11.



カールソンホテルグループが年次総会を開催
従業員へのサービス向上を更に目指す

従業員によるおもてなしの精神が
旅行団体より高く評価される

旅行業界のオスカー賞といわれる「ワールド・トラベル・アワード」の「中国リーディングビジネスホテル」賞に、スイスホテルグランド上海が選定された。高品質のサービスを提供するホテルに与えられるこの賞を、同ホテルが3年連続で受賞した。「従業員による高いサービス精神が受賞に結びついた」と薄万裕同ホテル総経理は喜びの弁を述べた。

- ④ 「上海宏安瑞士大酒店」
- ④ 上海市静安区愚园路 1 号
- ④ 021-5355-9898
- ④ www.swisshotel.cn/shanghai

カールソンホテルグループのアジア太平洋地域の年次総会が、無事で開催された。「共に成長しよう」をテーマに開かれた今回の総会で同グループに所属するラディソンホテル上海ニューワールドの孫淳客室ディレクターが「2012年度大賞」を受賞した。同ホテルでは「このような賞を通して、今後も従業員へのサービス向上を図っていく」としている。

- ④ 「上海新世界麗笙大酒店」
- ④ 上海市黄浦区南京西路 88 号
- ④ 021-6359-9999
- ④ ehuang@radisson-nw.com (黄)